

Province de Québec, le 7 juin 2016
Municipalité La Rédemption.



Lundi le six juin 2016 se tenait à 20H00 au Centre municipal Viateur Labonté la séance ordinaire du conseil municipal de La Rédemption

Étaient présents, madame Madeleine Perreault, maire suppléante, madame la conseillère Patricia Lavoie ainsi que messieurs les conseillers Michael Langlois, Jean-Yves Deschênes et Simon-Yvan Caron. Absent: M. Hervé Lavoie, maire, Jonathan Deschênes, conseiller.

Tous formants quorum sous la présidence de madame Madeleine Perreault, maire suppléant.

Madame Nadine Roussy directrice générale était aussi présente.

1-2 16-128 Ouverture de la séance

Madame la pro- maire ouvre la séance par un moment de réflexion et invite les élus à prendre considération de l'ordre du jour proposé Sur proposition de monsieur Jean-Yves Deschênes et résolu à l'unanimité, l'acceptation de l'ordre du jour.

Maire suppléant

Dir. gén.

3. 16-129 Lecture et adoption des procès-verbaux

Étant donné que chacun des membres du Conseil ont reçu les copies des procès-verbaux de la séance régulière et spéciale du 2 et 30, la directrice générale demande une dispense de lecture de ceux-ci. Sur proposition monsieur Simon-Yvan Caron résolu à l'unanimité d'adopter les dits procès-verbaux, tout en laissant l'item «Affaires nouvelles ouvert».

Maire suppléant

Dir. gén.

4. Acceptation des comptes

AGENCE DES DOUANES ET REVENU CANADA	5E DE JANVIER 2016	469,03
AGENCE DES DOUANES ET REVENU CANADA	REMISES DU MOIS + PARTIE JANVI	2 230,36
ATR GASPÉSIE	COTISATION 2016-2017	439,89
AUTO PARTS PLUS USI-RIMOUSKI	POIGNÉE SOUDEUSE	56,36
AUTO PARTS PLUS USI-RIMOUSKI	HUILE À BRAKE	38,75
BELL MOBILITÉ	CELL. PADGET	97,15
CARQUEST	LOCK - FLAT WASHER	10,07
CARQUEST	HUILE TRANSM. HYDRAULIQUE	166,46
CARQUEST	HUILE TRANSMISSION HYDRAULIQUE	166,46
CENTRE BUREAUTIQUE INC.	CONTRAT SERV. 01-03 AU 01-06	603,24
CHEMTRADE CHEMICALS CANADA LTD	FERRIC SULFATE 60% EAUX USÉE	773,76
CITI COMMERCE SOLUTIONS	CHEMISES SUSP. , AGRAFEUSE...	86,56
CRSBP DU BAS-SAINT-LAURENT	RUBAN J-LAR 1 PO.	16,91
ÉCOLE LE MISTRAL	DON GALA MÉRITAS	50,00
ÉQUIPEMENTS SIGMA INC.	NOTE DE DT	- 5,10
ÉQUIPEMENTS SIGMA INC.	WEDGEBOLT, SPECIAL GRADER	138,09
ÉQUIPEMENTS SIGMA INC.	FILTRE HUI, HUILE MOT. LOADER	223,60
ÉQUIPEMENTS SIGMA INC.	REFAIT CYLINDRE DE BOLT BACCO	835,18
ÉQUIPEMENTS SIGMA INC.	VALVE BACCO	27,25
ÉQUIPEMENTS SIGMA INC.	VALVE ORING	27,25
FONDS D'INFORMATION SUR LE TERRITOIRE	AVIS DE MUTATION 8 AVRIL	4,00
GROUPE VOYER INC.	ÉMAIL PLANCHER BÂTIMENT O USÉE	41,13
GROUPE VOYER INC.	SILICONE TUYAU EAU POTABLE	25,44
HYDRO QUÉBEC	ÉCLAIRAGE PUBLIC	245,92
HYDRO QUÉBEC	29 4E RANG	400,97
HYDRO QUÉBEC	68 SOUCY	425,86
HYDRO QUÉBEC	GARAGE	1 612,92

HYDRO QUÉBEC	8 rue Viens	221,20
HYDRO QUÉBEC	6 ROCHEFORT	30,24
HYDRO QUÉBEC	3 ROCHEFORT	709,52
LE CENTRE DE RENOVATION DE LA MITIS SENC	ASPHALTE FROIDE	1 012,63
LE CENTRE DE RENOVATION DE LA MITIS SENC	MÉLANGE POUR EMPOTAGE FLEURS	50,52
LE CENTRE DE RENOVATION DE LA MITIS SENC	MOUSSE TOURBE	8,59
LE CENTRE DE RENOVATION DE LA MITIS SENC	ASPHALTE FROIDE	1 012,63
LES ATELIERS DE RÉNOVATION RP LTÉE	ESSIEU POUR BACS	301,63
LES ATELIERS DE RÉNOVATION RP LTÉE	BACS ROULANTS VERTS X 5	543,14
LES ATELIERS DE RÉNOVATION RP LTÉE	RÉNO CUISINE, TUYAU, BOIS...	1 157,56
LES PETROLES B.S.L. S.E.C.	DIESEL GARAGE	690,41
LES PETROLES B.S.L. S.E.C.	DIESEL GARAGE	945,67
LES PETROLES B.S.L. S.E.C.	PÉNALITÉ SUR CONTRAT PRIX FIXE	628,42
LES SOUDURES MARC VALCOURT INC.	PLATE - 10 ROUES	322,33
MADAME GISÈLE HALLÉ	ACCOMPAGNEMENT ORG. MAI	1 025,00
MARTIN ET LEVESQUE INC.	UNIFORME POMPIER JENNIFER DUPO	148,32
MARTIN ET LEVESQUE INC.	UNIFORME POMPIER CAPITAINE RIC	86,23
MARTIN ET LEVESQUE INC.	UNIFORME POMPIER VINCENT PROUL	86,23
MARTIN ET LEVESQUE INC.	UNIFORME POMPIER MAGELLA DUPON	86,23
MARTIN ET LEVESQUE INC.	UNIFORME POMPIER MICHEL TESSIE	86,23
MARTIN ET LEVESQUE INC.	UNIFORME POMPIER GABRIEL PINO	86,23
MARTIN ET LEVESQUE INC.	UNIFORME POMPIER ISAB. OUELLET	86,23
MICHELINE LAVOIE	KM ACHAT DE FLEURS, RIKI, AMQU	101,68
MICHELINE LAVOIE	FLEURS CHEZ CANAC	129,00
MICHELINE LAVOIE	FLEURS CHEZ MAXI	47,46
MICHELINE LAVOIE	FLEURS RONA L'ENTREPÔT	49,83
MICHELINE LAVOIE	PLASTIQUE POUR PLANTE	11,62
MICHELINE LAVOIE	KILOMÉTRAGE Ô POT. 355.5 KM	145,76
MINISTERE DU REVENU	5E DE JANVIER 2016	1 240,01
MINISTERE DU REVENU	REMISES DU MOIS + PARTIE JANVI	5 389,06
MINISTERE DU REVENU	REMISE PAL MAI + PARTIE JANVIE	264,00
MRC DE LA MITIS	ÉVALUATION MISE À JOUR	4 688,01
NADINE ROUSSY	KM DÉPLACEMENT CANAC	60,68
NADINE ROUSSY	FORMATION EAU À MATANE	108,96
PAULINE MORISSETTE, RESPONSABLE BIBLIO.	DON BIBLIO POUR LIVRES	300,00
PELOQUIN JOSÉE	CONCIERGERIE MAI	850,00
RÉSEAU QUÉ, VILLES ET VILLAGES SANTÉ	RENOUVELLEMENT D'ADHÉSION	35,00
RESTO HYDRAULIQUE	FITTING MACHINERIE	3,45
RESTO HYDRAULIQUE	FITTING, HOSE PRESS. CHARRUE	33,77
RESTO HYDRAULIQUE	FITTING HOSE BACCO	120,79
RESTO HYDRAULIQUE	FITTING BACCO	26,30
RICHARD POIRIER ET FRÈRES ÉLECTRIQUE LTÉ	RELAMPAGE 5 ST-LAURENT	130,21
SECURITE MEDIC INC.	MANTEAUX PLUIE, PANT. COVERALL	299,62
SOCIETE DE L'ASSURANCES AUTOMOBILE QC	IMMATRICUL. MACHINERIE MAI	903,24
STEEVE LÉVESQUE	KM OPÉRATEUR EAUX USÉES	68,14
STEEVE LÉVESQUE	KM OPÉRATEUR EAUX USÉES	68,14
SYLVIE TREMBLAY, SEC. TRÉS. ADJ.	5 LIVRETS DE TIMBRES	48,87
SYLVIE TREMBLAY, SEC. TRÉS. ADJ.	MÉDIA POSTE GROS REBUT	38,15
SYLVIE TREMBLAY, SEC. TRÉS. ADJ.	STYLOS	12,84
SYLVIE TREMBLAY, SEC. TRÉS. ADJ.	LÉTTRE RECOMM. COMM.PROT.TERR	13,74
SYNDICAT DES PRODUCTEURS FORESTIERS	RENOUVELLEMENT CERTIFICAT	10,90
TÉLÉ COMMUNICATION DE L'EST	ACCÈS SERVICE INC. 01-06	88,25
TELUS COMPTES À PAYER	FAX MAI	128,44
URBA-SOLUTIONS	ÉMISSION DES PERMIS DE MAI	779,82
VEOLIA WATER TECHNOLOGIES CANADA INC.	REACTIF CHLO, PHOS. Ô USÉES	369,32
WILFRID OUELLET INC. NAPA 6827 05702	PINCE DE SERRAGE	22,94
WILFRID OUELLET INC. NAPA 6827 05702	BROSSE COUPEL	43,68
WILFRID OUELLET INC. NAPA 6827 05702	SERRE-CABLES	11,39
WILFRID OUELLET INC. NAPA 6827 05702	BROSSE D'ACIER PR ROTULES	17,19
WILFRID OUELLET INC. NAPA 6827 05702	ABSORBANT HUILE 18 KG	50,36
WILFRID OUELLET INC. NAPA 6827 05702	HUILE HYDRAULIQUE	108,31
WILFRID OUELLET INC. NAPA 6827 05702	ADAPTEUR , COSSE GARAGE	44,74

COMPTES DE MAI 2016

35 396,37\$

Salaires nets : 18 employés

15 701,65\$

Intérêts marge de crédit 4	311,36\$
Prêt camion citerne (intérêts)	656,22\$

Total des comptes : **52 065,60\$**

Salaires nets : 18 employés	15 701,65\$
Intérêts marge de crédit 4	311,36\$
Prêt camion citerne(intérêts)	656,22\$
Chèque en ligne et manuels déjà payés	19 908,35\$
	36 577,58\$

Reste à payer : 15 488,02\$

Solde des comptes

# 600180	:	58 383,49\$
Marge de crédit 4:		128 499,05\$
Prêt 2	:	216 197,02\$
Marge de crédit 1:		0\$
Visa	:	0\$

Sylvie Tremblay
Sec. trés. adj.
Mai 2016

16-130 Acceptation des comptes

Sur la proposition de monsieur Michael Langlois, appuyée et résolue à l'unanimité, d'accepter les comptes du mois au montant de 52 065.60\$.

Maire suppléant

Dir. gén.

5. **Correspondance**

6. **16-131 MRC**

Sur la proposition de monsieur Michael Langlois , conseiller, appuyée et résolue à l'unanimité d'effectuer le paiement des quotes-parts du deuxième trimestre au montant de 15 156.99\$.

Maire suppléant

Dir. gén.

7. **16-132 Sécurité Publique**

Sur la proposition de madame Patricia Lavoie, conseillère, appuyée et résolue à l'unanimité d'effectuer le premier paiement de la sécurité publique pour les services de la sureté du Québec au montant de 9 961\$

Maire suppléant

Dir. gén.

8. **16-133 Fête de l'Agneau, demande de don**

Sur la proposition de monsieur Simon-Yvan Caron, conseiller, appuyée et résolue à l'unanimité par le conseil municipal de La Rédemption de versé au montant de 50\$ pour partenaire volontaire.

Maire suppléant

Dir. gén.

9. **16-134** **MRC**
Sur proposition de monsieur Simon-Yvan Caron, conseiller, appuyé et résolue à l'unanimité de procède au paiement de la facture # 33083 pour la tenue à du rôle d'évaluation au montant de 10 316.19\$.

Maire suppléant

Dir. gén.

10. **Zoom Nature, demande de don**
La demande est refusée.

11. A) **16-135** **Municipalité de St-Moïse, renouvellement d'entente**

Sur proposition de madame Patricia Lavoie, conseillère, appuyée et résolue à l'unanimité de renouveler l'entente d'une durée de un ans de redistribution des redevances extraite à la coopérative de chaux. La municipalité de La Rédemption recevra 40% des sommes perçues par la Municipalité de Saint-Moïse Le maire suppléante et la directrice sont autorisé à signer l'entente.

Maire suppléant

Dir. gén.

11. B) **16-136** **Municipalité de St-Moïse, renouvellement d'entente**

Sur proposition de madame Patricia Lavoie, conseillère, appuyée et résolue à l'unanimité de renouveler l'entente d'une durée de un ans de redistribution des redevances extraite à la carrière Jalbert et Pelletier . La municipalité de La Rédemption recevra 70% des sommes perçues par la Municipalité de Saint-Moïse Le maire suppléante et la directrice sont autorisé à signer l'entente.

Maire suppléant

Dir. gén.

- 12.- **16-137** **Gala Méritas, Centre de formation des adultes**
Sur proposition de monsieur Simon-Yvan Caron, conseiller, appuyé à l'unanimité que le conseil de la municipalité de La Rédemption verse un don de 50\$.

Maire suppléant

Dir. gén.

- 13.- **16-138** **Autorisation paiement de facture L'As du Camion**
Sur proposition de monsieur Michael Langlois, conseiller, appuyé à l'unanimité que le conseil de la municipalité de La Rédemption autorise le paiement de la facture chez L'As du Camion pour les réparations du 10 roues au montant de 5 999.93\$.

Maire suppléant

Dir. gén.

- 14.- **A)16-139** **Plan et devis, Rg 8**
Sur proposition de monsieur Simon-Yvan Caron, conseiller, appuyé à l'unanimité que le conseil de la municipalité de La Rédemption donne le mandat de confection de plan et Devis pour les travaux d'amélioration du Rg 8 à Tétra Tech pour un budget de 15 000\$ maximum. Le document devra être produit pour le 20 juin pour approbation et la publication sur le site d'appel d'offre public SEAO .

Maire suppléant

Dir. gén.

- 14.- **A)16-140** **Laboratoire de sols Rq 8**
Sur proposition de madame Patricia Lavoie, conseillère,, appuyé à l'unanimité que le conseil de la municipalité de La Rédemption demande au laboratoire de sols Englobe d'effectuer les test de sols pour la préparation des plans et devis des travaux du rang 8.

Maire suppléant

Dir. gén.

- 15.- **16-141** **Diner Hot-dogs**
Sur proposition de monsieur Jean-Yves Deschênes, conseiller, appuyé à l'unanimité que le conseil de la municipalité de La Rédemption procède aux achat des articles nécessaires pour le repas d'hot dog. et les remet aux comité de parent qui désirent instauré le service de surveillance scolaire, afin que ceux-ci s'auto finance.

Maire suppléant

Dir. gén.

- 16.- **16-142** **Achat de compacteur**
Sur proposition de monsieur Michael Langlois, conseiller, appuyé à l'unanimité que le conseil de la municipalité de La Rédemption procède à l'achat d'un compacteur portatif au montant 1 900\$ chez Équipements Sigma.

Maire suppléant

Dir. gén.

- 17.- **16-143** **Adoption plan d'intervention en sécurité civile**
Sur proposition de monsieur Simon-Yvan Caron, conseiller, appuyé à l'unanimité que le conseil de la municipalité de La Rédemption adopte le plan d'intervention en sécurité civile.

Maire suppléant

Dir. gén.

- 18.- **16-144** **Réparation camion de service**
Sur proposition de madame Patricia Lavoie, conseillère,, appuyé à l'unanimité que le conseil de la municipalité de La Rédemption autorise les réparation du camion service Chez Didier automobile D'Amqui pour un montant approximatif de 4 200\$ avant les taxes.

Maire suppléant

Dir. gén.

19. **AFFAIRES NOUVELLES**

20. **Période de questions**

21. **16-145** **Fermeture de l'assemblée**
Après la période de questions, il est proposé par monsieur Michael Langlois résolu à l'unanimité la fermeture de l'assemblée à 21h43.

Madeleine Perreault
Pro-maire

Nadine Roussy
Directrice générale

Étaient présent à la séance du conseil:
M. Jean-Claude Mongeon, M. Donald Chassé, Mme Nicole Lizotte,
M. Raynald Bérubé, , Mme Micheline Lavoie, M. André Fournier
M. Jean-Baptiste Pruneau, , M. Simon Chassé, Mme Carmen Morissette,